

June

Abt. Truysen

Aan de Heer Voorzitter van de
Adviesraad voor Integratie.

Handwritten notes:
Hoe het met deze zaak
betreft
K.
6

Betreft : economische Verdrags-artikelen.

Overeenkomstig het verzoek, door U.E. uitgesproken ter vergadering van de Adviesraad van 3 dezer, worden U.E. hierbij concept-artikelen voor het economische hoofdstuk van het Statuut aangeboden. Zij berusten voor wat de artikelen A - F betreft, op overleg tussen de door U.E. aangewezen leden; artikel G heb ik later toegevoegd, nu er bij het onderlinge overleg geen tijd meer was voor het bespreken der procedure van dit hoofdstuk.

Ofschoon bij het overleg wel werd gewezen op de wenselijkheid, een artikel op te nemen in de geest van het slot van § 8 van Memorandum III (toegankelijkheid tot elkaar's grondstoffen), werd hiervan om technische redenen afgezien. Hetzelfde geldt het bepaalde in § 13 van Memorandum III (behoren tot hetzelfde verrekenings- en credietstelsel à la U.P.E.). Het kan echter zijn, dat voorstellen dienaangaande U.E. nog zullen worden.

Inzake het voorgestelde artikel C (de algemene coördinatie of harmonisatie) kan worden opgemerkt, dat dit met opzet in verband is gebracht met de gemeenschappelijke markt en niet met de Douane-Unie, om te verhinderen dat belangengroeperingen de stelling zouden kunnen gaan innemen "dat er niet is geharmoniseerd en dus de basis voor de vrijmaking van het handelsverkeer ontbreekt". Inmiddels sluit dit geenszins uit, dat reeds in een vroeg stadium naar harmonisatie kan worden gestreefd. Aan de bepalingen van artikel 55 is in dit opzicht een extra garantie tegen overhaasting toegevoegd (artikel G, lid 4).

Handwritten signature

Dr. J. Linthorst Homan

6 Juni 1953

ONTWERP VOOR ECONOMISCHE VERDRAGSARTIKELEN

Artikel A

- 1.- De Gemeenschap heeft tot doel de verhoging van de productiviteit en de productie, de ontwikkeling van de werkgelegenheid en de verhoging van het levenspeil in de aangesloten landen.
- 2.- Te dien einde bevordert de Gemeenschap, dat tussen de aan de Gemeenschap deelnemende Staten een gemeenschappelijke markt wordt gevormd, waarbinnen vrij verkeer bestaat van goederen, kapitaal en personen, en dat met derde staten een zo vrij mogelijk verkeer wordt onderhouden.

Artikel B

- 1.- Tussen de Staten-leden wordt in het kader van de in Artikel A omschreven doeleinden binnen een termijn van 10 jaren een Douane-Unie tot stand gebracht, binnen welke alle invoerrechten en quantitatieve handelsbelemmeringen zijn opgeheven en welke in het verkeer met derde landen beschikt over een gemeenschappelijk systeem van douane-rechten en van quantitatieve handelsbelemmeringen. Deze Douane-Unie wordt gerealiseerd volgens de regelen, vervat in het Protocol, dat een integrerend deel van dit verdrag uitmaakt.
- 2.- De aangesloten landen zijn verplicht zich voor wat het onderlinge verkeer betreft te onthouden van het verhogen of invoeren van invoerrechten of quantitatieve handelsbelemmeringen.

Artikel C

De Gemeenschap is bevoegd voorstellen te doen ten aanzien van de harmonisatie van het economisch, sociaal, financieel, fiscaal en monetair beleid der Staten-leden, welke zij voor het totstandbrengen en de instandhouding van de gemeenschappelijke markt noodzakelijk acht.

Artikel D

- 1.- Op grond van ernstige verstoring van het evenwicht van zijn betalingsbalans kan een Staat bij met redenen omkleed verzoek aan de Gemeenschap goedkeuring vragen voor hetzij continuering van de quantitatieve restricties, welke volgens de richtlijnen der Gemeenschap moeten worden verlaagd of afgeschaft, hetzij verhoging van bestaande quantitatieve restricties, hetzij invoering van nieuwe quantitatieve restricties.
- 2.- Indien de Gemeenschap na ingenomen advies van het Internationale Monetaire Fonds inderdaad een ernstige verstoring als bedoeld in het eerste lid aanwezig acht, verleent zij de gevraagde goedkeuring. In dat geval wordt een periode gesteld, gedurende welke de Staat vrij is om de in het eerste lid bedoelde maatregelen te nemen, met dien verstande, dat de Gemeenschap en elk der aangesloten Staten bij het Hof in beroep kan komen op grond, dat de uitvoering van de evenbedoelde maatregelen niet in overeenstemming is met het doel waarvoor de goedkeuring is verleend.
- 3.- In geval de Gemeenschap het verzoek afwijst, kan de betrokken Staat beroep instellen bij het Hof.

Artikel E

- 1.- Wanneer een Staat meent, dat in een bepaald geval de uitvoering van zijn uit het in artikel B genoemde Protocol voortvloeiende verplichtingen zal leiden tot troubles fondamentaux in zijn economie, kan hij aan de Gemeenschap verzoeken hem ontheffing van die verplichtingen te verlenen. Bij het verzoek moet worden overgelegd een plan, bevattende de concrete voorzieningen, welke de Staat zal treffen teneinde op zo kort mogelijke termijn de bedoelde verplichtingen te kunnen nakomen.

*antwoord
an hof.
1955.*

- 2.- Indien de gevraagde ontheffing wordt verleend, bepaalt de Gemeenschap welke concrete voorzieningen moeten worden genomen. Daarbij kan de Gemeenschap een garantie, een lening of een bijdrage verlenen uit het in artikel F bedoelde Europese Fonds.
- 3.- Verleent de Gemeenschap de gevraagde ontheffing niet, dan kan de betrokken Staat in beroep komen bij het Hof.

Artikel F

- 1.- Er wordt een Europees Fonds ingesteld, waaruit garanties, leningen of bijdragen kunnen worden gegeven ten behoeve van de verwezenlijking en de instandhouding van de in artikel A genoemde gemeenschappelijke markt en de in artikel B genoemde Douane-Unie.
- 2.- De aangelegenheden van dit Europese Fonds worden geregeld in een Protocol, dat aan dit Verdrag wordt gehecht.

Artikel G

- 1.- De in dit hoofdstuk aan de Gemeenschap opgedragen taken en verleende bevoegdheden worden uitgeoefend op de wijze als in dit artikel is aangegeven.
- 2.- De realisatie van de in artikel B genoemde Douane-Unie overeenkomstig de regelen van het in dat artikel genoemde Protocol geschiedt waar nodig door de wet.
- 3.- De handhaving van het in het tweede lid van artikel B bepaalde geschiedt waar nodig door de wet,
- 4.- De in artikel C bedoelde voorstellen, benevens algemene voorstellen op grond van het bepaalde in artikel A, worden gedaan overeenkomstig het bepaalde in artikel 55, met dien verstande

dat zij moeten berusten op avis conforme van de Raad van Nationale Ministers.

- 5.- De bevoegdheden en taken van artikel D berusten bij de Europese Uitvoerende Raad, met avis conforme van de Raad van Nationale Ministers.
- 6.- De bevoegdheden en taken van artikel E berusten bij de Europese Uitvoerende Raad, met avis conforme van de Raad van Nationale Ministers.
- 7.- Het jaarlijkse budget van het Europese Fonds wordt behandeld als de gewone begroting der Gemeenschap.
- 8.- De Economische en Sociale Raad kan geraadpleegd worden over het beheer en de werkzaamheden van het Europese Fonds.

6.6.'53.